

I

(Lagstiftningsakter)

BESLUT

EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS BESLUT nr 938/2010/EU

av den 20 oktober 2010

om makroekonomiskt stöd till Republiken Moldavien

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR
ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-
sätt, särskilt artikel 212,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

efter översändande av utkastet till lagstiftningsakt till de natio-
nella parlamenten,

i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet ⁽¹⁾, och

av följande skäl:

(1) Förbindelserna mellan Republiken Moldavien (*Moldavien*) och Europeiska unionen utvecklas inom ramen för den europeiska grannskapspolitiken. År 2005 enades gemenskapen och Moldavien om en handlingsplan inom ramen för den europeiska grannskapspolitiken i vilken man identifierade prioriteringar på medellång sikt i förbindelserna mellan EU och Moldavien. Ramen för dessa bilaterala förbindelser har stärkts ytterligare genom det nyligen lanserade östliga partnerskapet. Sedan 2010 har Europeiska unionen och Moldavien fört förhandlingar om ett associeringsavtal som är tänkt att ersätta det befintliga partnerskaps- och samarbetsavtalet.

(2) Moldaviens ekonomi har drabbats hårt av den internationella finanskrisen med dramatiskt minskad produktion, försämrade offentliga finanser och ökade externa finansieringsbehov.

(3) Moldaviens ekonomiska stabilisering och återhämtning understöds av finansiellt bistånd från Internationella valutafonden (IMF). IMF:s avtal om finansiering för Moldavien godkändes den 29 januari 2010.

(4) Moldavien har begärt makroekonomiskt stöd från unionen på grund av det försämrade ekonomiska läget och de dystra framtidsutsikterna.

(5) Mot bakgrund av att det fortfarande finns behov av ytterligare finansiering under perioden 2010–2011 för att klara betalningsbalansen i Moldavien betraktas makroekonomiskt stöd som ett lämpligt svar på Moldaviens begäran om stöd för att stabilisera sin ekonomi, i förening med det pågående IMF-programmet. Detta ekonomiska stöd förväntas även bidra till att minska de externa finansieringsbehoven i statsbudgeten.

(6) Unionens makroekonomiska stöd bör inte endast komplettera program och medel från IMF och Världsbanken utan även säkerställa att unionens engagemang ger ett mervärde.

(7) Kommissionen bör säkerställa att unionens makroekonomiska stöd är rättsligt och innehållsmässigt förenligt med de åtgärder som vidtas på de olika områdena av extern politik och annan relevant unionspolitik.

(8) De särskilda målen för unionens makroekonomiska stöd bör förbättra effektiviteten, transparensen och ansvarigheten. Dessa mål bör regelbundet följas upp av kommissionen.

(9) Villkoren för tillhandahållandet av unionens makroekonomiska stöd bör återspegla grundprinciperna och målen i unionens politik gentemot Moldavien.

(10) För att säkerställa ett effektivt skydd av unionens ekonomiska intressen knutna till detta makroekonomiska stöd är det nödvändigt att Moldavien vidtar lämpliga åtgärder för att förhindra och bekämpa bedrägerier, korruption och andra oegentligheter i samband med detta stöd. Det är också nödvändigt att kommissionen genomför lämpliga kontroller samt att revisionsrätten utför revisioner.

⁽¹⁾ Europaparlamentets ståndpunkt av den 7 september 2010 (ännu ej offentliggjord i EUT) och rådets beslut av den 11 oktober 2010.

- (11) Budgetmyndighetens befogenheter påverkas inte av att detta ekonomiska stöd från Europeiska unionen frigörs.
- (12) Unionens makroekonomiska stöd bör förvaltas av kommissionen. För att Europaparlamentet och ekonomiska och finansiella kommittén ska kunna följa genomförandet av detta beslut bör kommissionen regelbundet informera dem om hur det ekonomiska stödet utvecklas och förse dem med relevanta dokument.
- (13) Enligt artikel 291 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt ska allmänna regler och principer för medlemsstaternas kontroll av kommissionens utövande av sina genomförandebefogenheter fastställas i förväg genom en förordning som antas i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet. I avvaktan på att en sådan ny förordning antas ska rådets beslut 1999/468/EG av den 28 juni 1999 om de förfaranden som skall tillämpas vid utövandet av kommissionens genomförandebefogenheter ⁽¹⁾ fortsätta att gälla, med undantag för det föreskrivande förfarandet med kontroll, som inte är tillämpligt.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Unionen ska ge Moldavien makroekonomiskt stöd i form av ett bidrag på maximalt 90 miljoner EUR för att hjälpa Moldavien att stabilisera sin ekonomi och lindra de betalningsbalans- och budgetbehov som anges i det nuvarande IMF-programmet.
2. Utbetalningen av unionens makroekonomiska stöd ska förvaltas av kommissionen på ett sätt som är förenligt med de avtal och överenskommelser som ingåtts mellan IMF och Moldavien och med de grundprinciper och mål för ekonomisk reform som fastställs i partnerskapsavtalet mellan EU och Moldavien samt samarbetsavtalet och handlingsplanen. Kommissionen ska regelbundet informera Europaparlamentet och ekonomiska och finansiella kommittén om utvecklingen i förvaltningen av stödet och förse dem med relevanta dokument.
3. Unionens makroekonomiska stöd ska vara tillgängligt i två år och sex månader från och med den första dagen efter det att det samförståndsavtal som avses i artikel 2.1 träder i kraft.

Artikel 2

1. Kommissionen ska, i enlighet med det rådgivande förfarande som avses i artikel 5.2, ges befogenhet att komma överens med Moldaviens myndigheter om vilken ekonomisk politik och vilka finansiella villkor som ska knytas till unionens makroekonomiska stöd, och detta ska fastställas i ett samförstånds-

avtal som ska innehålla en tidsfrist för uppfyllandet av dessa villkor (nedan kallat *samförståndsavtalet*). Villkoren ska vara förenliga med de avtal och överenskommelser som ingåtts mellan IMF och Moldavien och med de grundprinciper och mål för ekonomisk reform som anges i partnerskapsavtalet mellan EU och Moldavien samt samarbetsavtalet och handlingsplanen. Dessa principer och mål syftar till att stärka effektiviteten, transparensen och ansvarigheten när det gäller det ekonomiska stödet, särskilt med avseende på systemen för förvaltning av de offentliga finanserna i Moldavien. Framsteg i fråga om att uppnå de målen ska regelbundet övervakas av kommissionen. Närmare finansiella villkor för stödet ska fastställas i ett bidragsavtal som kommissionen ska ingå med Moldaviens myndigheter.

2. Under genomförandet av stödet från Europeiska unionen ska kommissionen övervaka att Moldavien har sunda finansiella system, administrativa förfaranden samt interna och externa kontrollmekanismer som är relevanta för stödet och att den överenskomna tidsfristen respekteras.

3. Kommissionen ska regelbundet kontrollera att Moldaviens ekonomiska politik överensstämmer med målen för unionens makroekonomiska stöd och att överenskommelserna om ekonomisk politik och finansiella villkor följs på ett tillfredsställande sätt. I detta syfte ska kommissionen nära samordna sitt arbete med IMF och Världsbanken och, när så krävs, med ekonomiska och finansiella kommittén.

Artikel 3

1. Under förutsättning att villkoren i punkt 2 uppfylls ska kommissionen tillhandahålla unionens makroekonomiska stöd till Moldavien i minst tre bidragsutbetalningar. Storleken på delutbetalningarna ska fastställas i samförståndsavtalet.
2. Kommissionen ska besluta att betala ut delbeloppen under förutsättning att den ekonomiska politik och de finansiella villkor som överenskommit i samförståndsavtalet har genomförts på ett tillfredsställande sätt. Den andra delutbetalningen och efterföljande utbetalningar ska ske tidigast tre månader efter det att den föregående delutbetalningen gjorts.
3. Unionsmedlen ska utbetalas till Moldaviens centralbank. Med förbehåll för de bestämmelser som ska överenskommas i samförståndsavtalet, däribland en bekräftelse på återstående finansieringsbehov i budgeten, kan unionsmedlen överföras till Moldaviens finansministerium som slutmottagare.

Artikel 4

Unionens makroekonomiska stöd ska genomföras i enlighet med bestämmelserna i rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni 2002 med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget ⁽²⁾ samt dess genomförandebestämmelser ⁽³⁾. I synnerhet gäller att det

⁽²⁾ EGT L 248, 16.9.2002, s. 1.

⁽³⁾ Kommissionens förordning (EG, Euratom) nr 2342/2002 av den 23 december 2002 om genomförandebestämmelser för rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget (EGT L 357, 31.12.2002, s. 1).

⁽¹⁾ EGT L 184, 17.7.1999, s. 23.

samförståndsavtal och det bidragsavtal som ingås med Moldaviens myndigheter ska innehålla specifika åtgärder som Moldavien ska genomföra för att förhindra och bekämpa bedrägerier, korruption och andra oegentligheter i samband med detta stöd. För att säkerställa bättre insyn i förvaltningen och utbetalningarna av unionsmedlen ska samförståndsavtalet och bidragsavtalet också innehålla bestämmelser om kontroller, inklusive kontroller på platsen och inspektioner, som ska utföras av kommissionen, inklusive Europeiska byrån för bedrägeribekämpning. De ska dessutom innehålla bestämmelser om revisioner av revisionsrätten, vid behov inbegripet revisioner på platsen.

Artikel 5

1. Kommissionen ska biträdas av en kommitté.
2. När det hänvisas till denna punkt ska artiklarna 3 och 7 i beslut 1999/468/EG tillämpas, med beaktande av bestämmelserna i artikel 8 i det beslutet.

Artikel 6

1. Kommissionen ska senast den 31 augusti varje år överlämna en rapport till Europaparlamentet och rådet om genom-

förandet av detta beslut under föregående år, inklusive en utvärdering av detta. Rapporten ska visa på sambandet mellan de politiska villkor som fastställts i samförståndsavtalet, Moldaviens aktuella ekonomiska och finansiella resultat och kommissionens beslut om att frigöra delutbetalningarna av stödet.

2. Kommissionen ska senast två år efter utgången av den tillgänglighetsperiod som avses i artikel 1.3 överlämna en avslutande utvärderingsrapport till Europaparlamentet och rådet.

Artikel 7

Detta beslut träder i kraft dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Strasbourg 20 oktober 2010.

På Europaparlamentets vägnar

J. BUZEK

Ordförande

På rådets vägnar

O. CHASTEL

Ordförande